

# LETTRE AUX AMIS DU MONDE

FORUM DU REFUS DE LA MISÈRE



Mouvement International ATD Quart Monde  
12, rue Pasteur - 95480 Pierrelaye - France  
[www.refuserlamisere.org](http://www.refuserlamisere.org) [refuserlamisere@atd-quartmonde.org](mailto:refuserlamisere@atd-quartmonde.org)

- LETTRE N° 99 -

## OSER LA PARTICIPATION DES PLUS EXCLUS

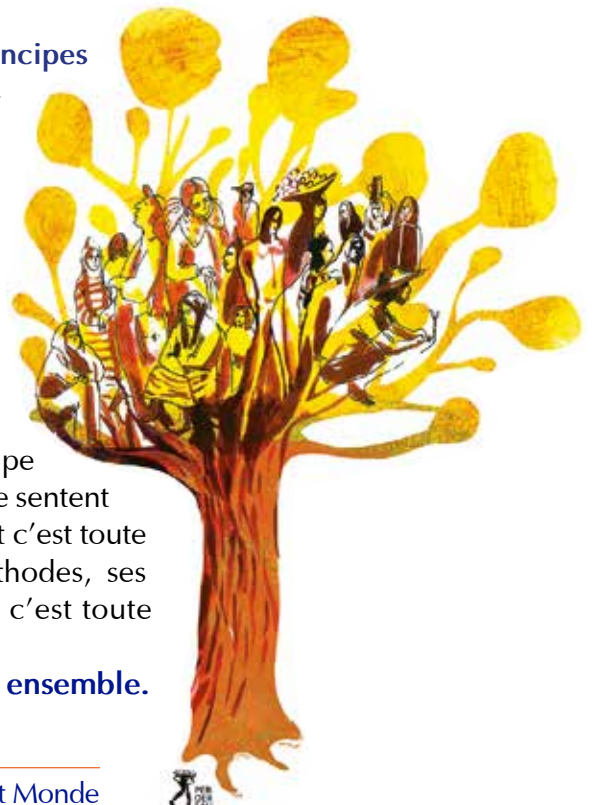
De plus en plus, à travers le monde, nous entendons des personnes en situation de grande pauvreté nous dire, comme cet homme du Burkina Faso : « *Même dans l'extrême pauvreté, une personne a des idées. Si ces idées ne sont pas reconnues, les gens sombrent encore plus dans la pauvreté.* ». Tout être humain, quelques soient ses conditions de vie, regarde le monde, ressent le monde, pense le monde. Le fait de vivre dans l'extrême pauvreté lui donne un point de vue unique sur celui-ci, une manière unique de l'aborder.

Cependant, on le constate trop souvent, ces personnes ne sont pas présentes dans les lieux où se prennent des décisions qui vont pourtant affecter leur vie. Elles ne sont pas présentes dans les lieux où s'élaborent des plans de développement, comme si elles ne pouvaient être dans le même avenir que les autres. Elles ne sont pas questionnées sur la pertinence des projets comme si leur intelligence, leur expérience ne pouvaient leur donner un avis sensé.

L'Assemblée générale des Nations Unies l'a rappelé dans **les Principes directeurs sur l'extrême pauvreté et les droits de l'homme**, en 2012 : la pleine participation des personnes les plus exclues devrait être une priorité absolue. Le manuel s'y référant énonce les conditions qui leur permettraient de contribuer à tous les aspects de nos sociétés (accès à la santé, à l'alimentation, au logement, à l'éducation, au travail, aux moyens d'existence).

Partout on voit des associations, des groupes humains rejoindre les personnes les plus rejetées pour que celles-ci osent leur participation. Pour l'avoir expérimenté, nous savons que lorsque ces personnes ont l'opportunité d'appartenir à un groupe dans lequel elles se sentent libres d'être elles-mêmes, où elles se sentent respectées alors elles osent parler, réfléchir, donner leur avis. Et c'est toute une communauté qui revoit sa vision des priorités, ses méthodes, ses échéances. Non seulement la grande pauvreté s'efface mais c'est toute une communauté qui avance et se développe.

**Oser la participation des plus exclus, c'est changer le futur ensemble.**



Isabelle Pypaert Perrin, Déléguée générale du Mouvement ATD Quart Monde

# « FAIRE DES DROITS DE L'HOMME UNE RÉALITÉ POUR LES PERSONNES QUI VIVENT DANS L'EXTRÊME PAUVRETÉ »

*“Nous devons travailler ensemble pour faire progresser les droits des personnes vivant dans la pauvreté extrême et assurer que leurs voix soient entendues et leur dignité respectée.”*

Magdalena Sepúlveda Carmona, Rapporteuse spéciale des Nations Unies sur l'extrême pauvreté et les droits de l'homme (2008–2014)

**EN 2012, LES NATIONS UNIES ONT ADOPTÉ DES PRINCIPES DIRECTEURS SUR L'EXTRÊME PAUVRETÉ ET LES DROITS DE L'HOMME.**

**Ces Principes directeurs** s'inspirent des bonnes pratiques recueillies auprès de gouvernements, d'institutions nationales, d'institutions des Nations Unies et d'organisations non gouvernementales à travers le monde.

**Ils réaffirment** le fait que les personnes en situation de grande pauvreté ont des droits et qu'elles devraient être reconnues en tant qu'actrices dans la lutte contre la pauvreté.

**Ils énumèrent** les principales obligations des États à l'égard des personnes en situation de grande pauvreté ainsi que les mesures que les organisations internationales, les entreprises et les organisations de la société civile peuvent prendre pour respecter, protéger et assurer leurs droits.

**Leur envergure est mondiale.** Ils s'appliquent à tous les pays et à toutes les régions, à tous les stades du développement économique.

**Ils ont été adoptés** par le Conseil des droits de l'homme, ce qui leur confère le soutien de la communauté internationale des États.

[http://www.ohchr.org/Documents/Publications/OHCHR\\_ExtremePovertyandHumanRights\\_FR.pdf](http://www.ohchr.org/Documents/Publications/OHCHR_ExtremePovertyandHumanRights_FR.pdf)



## POURQUOI UN MANUEL POUR LA MISE EN ŒUVRE DE CES PRINCIPES DIRECTEURS ?

**Ce manuel a pour objet** d'aider ceux qui travaillent en contact direct avec les personnes en grande pauvreté à comprendre la situation de ces dernières sous l'angle des droits de l'homme. Il suggère des mesures à prendre avec les autorités locales et d'autres secteurs de la société afin qu'ils soient respectés et protégés.

**Il s'adresse** à tous les acteurs locaux, non seulement aux fonctionnaires des États (travailleurs sociaux, animateurs communautaires, enseignants, urbanistes, etc.) mais aussi aux personnes œuvrant au sein d'organisations non gouvernementales, d'institutions religieuses ou d'associations communautaires.

Ce manuel ne fournit pas une liste de toutes les actions à mener. **Il s'agit** plutôt **d'un guide** suggérant la manière d'agir en fonction de la situation des personnes concernées et des questions qui les préoccupent le plus.

[http://www.atd-quartmonde.org/wp-content/uploads/2015/09/2015-09-01-PrincpDirEPDH-Manuel-FR-ATD\\_FI\\_Handbook\\_French\\_WEB.pdf](http://www.atd-quartmonde.org/wp-content/uploads/2015/09/2015-09-01-PrincpDirEPDH-Manuel-FR-ATD_FI_Handbook_French_WEB.pdf)

### GAGNER LA CONFIANCE POUR QUE LES GENS PUISSENT SORTIR DE LEUR ISOLEMENT, ROMPRE LEUR SILENCE, SORTIR DE LEUR PEUR...

Avant d'intégrer le programme d'alphabétisation, ma vie avait un goût amer. Je ne connaissais pas les chiffres. Pour pouvoir réveiller mes enfants pour l'école, je me basais sur la position du soleil. Je vendais les œufs au marché et demandais à mon mari de compter ce que j'avais gagné. Ces situations difficiles m'ont poussée à apprendre à compter, à écrire et à lire... L'éducatrice a mis beaucoup d'efforts pour nous faire sortir, moi et les autres personnes du groupe, de l'obscurité liée à l'illettrisme. Je suis devenue une autre femme. Bien qu'ayant déjà 40 ans, j'ai eu l'impression de renaître. **Fatima, association CODEV, Maroc**



Je crois que l'une des personnes qui, dans ma vie d'adulte, m'a le plus aidé à m'exprimer et à avoir confiance en moi a été Françoise, une volontaire d'ATD Quart Monde. Avant elle, je m'exprimais rarement (...) J'avais toujours mon opinion mais je ne l'exprimais jamais. (...) Les encouragements et le soutien que j'ai reçus d'elle, comme le fait d'avoir été écoutée et respectée par des gens « diplômés », m'ont convaincue que je pouvais prendre ma vie en main. **Noleen F., Irlande**

### ÊTRE ATTENTIF AUX DIFFÉRENTES DYNAMIQUES ET RELATIONS AU SEIN DU GROUPE EN VEILLANT À CE QUI SE DIT ET VIT...

Notre conviction est qu'une personne misérable a de l'intelligence, du courage, l'envie de réussir dans la vie. (...) Elle a besoin de chaleur humaine pour se sentir à nouveau une personne à part entière, utile pour le changement de la société. C'est ainsi que le vieux Raoul qui vivait dans une solitude inacceptable, se sent utile depuis qu'il fait partie du groupe de familles solidaires. En disant « Ne laisser personne de côté » nous parlons des personnes très écrasées par la misère, oubliées par la société et pourtant encore en vie.

**Familles solidaires, République Démocratique du Congo**

### ÉVALUER ET LIMITER LES RISQUES POUR LES PERSONNES, LES GROUPES ET LA COMMUNAUTÉ...

A plusieurs reprises j'ai pu constater l'effort immense que réalisent les familles les plus pauvres pour renforcer leurs relations avec d'autres, signe d'une recherche d'existence au sein de la communauté. Ce n'était pas facile, car il y avait chaque jour une infinité d'obstacles. Très souvent, un projet ou une aide extérieure ne sont que ponctuels (...). Notre action ne devrait jamais mettre en péril ces liens de solidarité et d'entraide. Elle devrait plutôt les accompagner pour les renforcer. **Elda G., Guatemala**

Devenue défenseur des droits, j'ai souvent été maltraitée par l'administration publique. Ce n'était pas mes papiers le problème mais ma situation de pauvreté, une situation dans laquelle se trouvent toutes les femmes qui tentent de réaliser leurs démarches mois après mois (...) Nous avons besoin d'un changement au niveau des personnes et des structures. Les gens doivent assumer leur emploi comme un poste de service et non de pouvoir (...) Je crois qu'il est possible de construire un monde juste. **Ana I., Pérou**



Comment faisons-nous pour mobiliser les populations ? Notre approche consiste à briser les barrières qui existent entre ces populations rurales et nous (ville), nous avons tous les mêmes droits et

en plus nous partageons leur préoccupation. C'est ensemble que nous pourrons vaincre la misère.

**Hassimi S., SEEPAT, Burkina Faso**

En 2017, j'ai beaucoup pensé au Père Joseph. Comment son expérience de la pauvreté est devenue source de force pour combattre la pauvreté dans le monde. Sa ténacité/audace soutient mon propre engagement. **Salome M., Kenya**

« Merci pour les informations que vous m'avez transmises au cours des années. Les inégalités persistent et à tous les niveaux, mais tant qu'il y aura de l'utopie et de l'espoir, il y aura de l'audace pour générer des actions méritoires. »

**Ana B., Portugal**

Quel point entamer en 2018 pour faire changer le regard du reste de la société envers les plus pauvres ? Quel point traiter pour amener le monde à respecter la dignité humaine ? Nous serons obligés de beaucoup réfléchir et de nous nourrir des réalités pour convaincre. Ce sont ces réalités alarmantes que nous vivons au quotidien à côté des familles démunies. Sans amour, ce combat sera impossible. **Denise N., République Démocratique du Congo**

Permettons aux enfants qui sont isolés, défavorisés et vulnérables, de combattre la pauvreté en ayant accès à l'éducation. Les enfants que je côtoie sont extrêmement pauvres. Leurs parents sont des journaliers. Ils gagnent très peu d'argent. S'ils ne travaillent pas, ils ne gagnent rien et ils ne peuvent pas envoyer leurs enfants à l'école. Cela fait 40 ans que j'enseigne. J'arrive à la fin de ma carrière. Mon rêve était que ces enfants aient une vie meilleure, libérée de la pauvreté et de l'illettrisme. **Anthony V., Inde**

A 82 ans, j'essaie de continuer, plus ou moins avec le même style de vie qu'avant, de vivre dans le quartier en partageant la vie des personnes les plus pauvres. **Federico C., Colombie**

**La misère n'est pas une fatalité mais la combattre est un travail de longue haleine.  
A travers cette Lettre aux Amis du Monde, à l'aide de simples exemples, croisons nos engagements  
et nos initiatives pour que personne ne soit laissé de côté.**

**Vous aussi, partagez vos observations et vos expériences via le site ou par courrier électronique ou postal.**

Comme nous l'a écrit **Abel B. de l'association ONAJEU en Haïti** : « Ensemble nous construisons et ensemble nous arriverons. »



*« Je reçois régulièrement la Lettre aux Amis, merci Lydie de continuer à t'en occuper... ».  
« Nous attendons avec impatience notre Lettre. Elle est un lien très fort entre nous, en lisant les articles on sait qu'on n'est pas seuls. ».*

Ces petits mots reçus me vont droit au cœur. Pourtant je vais arrêter ce travail de mise en page commencé en 1980 avec la « Lettre aux Amis d'Afrique » qui deviendra en 1987 la « Lettre aux Amis du Monde ». En mettant en page ces articles venus des quatre coins du monde, et en les habillant des dessins de Hélène Perdereau, j'ai senti la force d'hommes et de femmes qui se tiennent debout coûte que coûte, leurs échanges, leurs espoirs, leur questionnement, leur lutte ininterrompue...

Oui vraiment j'ai aimé réaliser les Lettres aux Amis du Monde. Merci. **Lydie Rouffet**

Nous remercions chaleureusement Lydie à la mise en page et Dominique son mari à l'impression, pour leurs compétences, leur disponibilité et leur amitié !

Belle Route ! L'équipe du Forum.

**Le Forum du refus de la misère** est développé par le Mouvement ATD Quart Monde.

Il permet à ceux qui le rejoignent de garder leur identité.

© Mouvement International ATD Quart Monde

Imprimerie ATD Quart Monde.

N° 99 - Avril 2018.

Traduction assurée bénévolement  
par des professionnels.  
Dessins d'Hélène Perdereau,  
amie de longue date  
du Mouvement ATD Quart Monde.  
Mise en page de Dominique Layec.